



EUROOPA PARLAMENT

2009–2014

---

*Istungidokument*

---

**A7-0082/2009**

4.12.2009

**\*\*\*I**  
**RAPORT**

Ettepanek võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 998/2003, mis käsitleb lemmikloomade mittekaubandusliku liikumise suhtes kohaldatavaid loomatervishoiunõudeid (KOM(2009)0268 – C7-0035/2009 – 2009/0077(COD))

Keskkonna-, rahvatervise ja toiduohutuse komisjon

Raportöör: Bairbre de Brún

### ***Kasutatud tähised***

- \* nõuandemenetlus  
*antud häälte enamus*
- \*\*I koostöömenetlus (esimene lugemine)  
*antud häälte enamus*
- \*\*II koostöömenetlus (teine lugemine)  
*antud häälte enamus ühise seisukoha heakskiitmiseks, parlamendi liikmete häälteenamus ühise seisukoha tagasilükkamiseks või muutmiseks*
- \*\*\* nõusolekumenetlus  
*parlamendi liikmete häälteenamus, v.a EÜ asutamislepingu artiklites 105, 107, 161 ja 300 ning ELi lepingu artiklis 7 toodud juhtudel*
- \*\*I kaasotsustamismenetlus (esimene lugemine)  
*antud häälte enamus*
- \*\*II kaasotsustamismenetlus (teine lugemine)  
*antud häälte enamus ühise seisukoha heakskiitmiseks, parlamendi liikmete häälteenamus ühise seisukoha tagasilükkamiseks või muutmiseks*
- \*\*III kaasotsustamismenetlus (kolmas lugemine)  
*antud häälte enamus ühise teksti heakskiitmiseks*

(Märgitud menetlus põhineb komisjoni esitatud õiguslikul alusel.)

### ***Õigusloomega seotud teksti muudatusettepanekud***

Euroopa Parlamendi muudatusettepanekutes märgistatakse muudetud tekst **paksus kaldkirjas**. Kui Euroopa Parlament soovib muutmisakti puhul muuta olemasolevat sätet, mida komisjoni ettepanekus ei muudeta, märgistatakse muutmata jäävad tekstiosad **paksus kirjas**. Välja jäetav tekstiosa tähistatakse sümboliga [...]. *Tavalises kaldkirjas* märgistus on mõeldud asjaomastele osakondadele abiks lõpliku teksti ettevalmistamisel ja tähistab neid õigusakti osi, mille kohta on tehtud parandusettepanek lõpliku teksti vormistamiseks (nt ilmselged vead või väljajätmised mõnes keeleversioonis). Selliste parandusettepanekute puhul on vaja vastavate osakondade nõusolekut.

## SISUKORD

### lehekülg

EUROOPA PARLAMENDI ÕIGUSLOOME GA SEOTUD RESOLUTSIOONI PROJEKT . 5	
SELETUSKIRI.....	8
MENETLUS.....	10



## EUROOPA PARLAMENDI ÕIGUSLOOME GA SEOTUD RESOLUTSIOONI PROJEKT

ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 998/2003, mis käsitleb lemmikloomade mittekaubandusliku liikumise suhtes kohaldatavaid loomatervishoiunõudeid (KOM(2009)0268 – C7–0035/2009 – 2009/0077(COD))

(Kaasotsustamismenetlus: esimene lugemine)

*Euroopa Parlament,*

- võttes arvesse komisjoni ettepanekut Euroopa Parlamendile ja nõukogule (KOM(2009)0268);
  - võttes arvesse EÜ asutamislepingu artikli 251 lõiget 2, artiklit 37 ja artikli 152 lõike 4 punkti b, mille alusel komisjon esitas ettepaneku Euroopa Parlamendile (C7–0035/2009);
  - võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 294 lõiget 3;
  - võttes arvesse kodukorra artiklit 55;
  - võttes arvesse keskkonna-, rahvatervise ja toiduohutuse komisjoni raportit (A7-0082/2009),
1. kiidab komisjoni ettepaneku muudetud kujul heaks;
  2. palub komisjonil ettepaneku uuesti Euroopa Parlamendile saata, kui komisjon kavatses seda oluliselt muuta või selle teise tekstiga asendada;
  3. teeb presidendile ülesandeks edastada Euroopa Parlamendi seisukoht nõukogule ja komisjonile.

### **Muudatusettepanek 1**

**Ettepanek võtta vastu määrus – muutmisakt**

**Artikkel 1 – punkt 2**

Määrus (EÜ) nr 998/2003

Artikkel 5 – lõige 1 – punkt b – alapunkt ii

*Komisjoni ettepanek*

ii) vajaduse korral on kõnealuse looma puhul võetud *ennetusmeetmed* seoses muude haigustega.”

*Muudatusettepanek*

ii) vajaduse korral on kõnealuse looma puhul võetud *ennetavad tervisemeetmed* seoses muude haigustega.”

*Selgitus*

*Selle täiendusega täpsustatakse, et ennetusmeetmed peavad olema otseselt seotud tervishoiuga.*

**Muudatusettepanek 2**

**Ettepanek võtta vastu määrus – muutmisakt**

**Artikkel 1 – punkt 3**

Määrus (EÜ) nr 998/2003

Artikkel 5 – lõige 1

*Komisjoni ettepanek*

„Komisjon võib ette näha punkti b alapunktis ii osutatud **ennetusmeetmed**. Kõnealused meetmed käesoleva määruse vähem oluliste sätete muutmiseks määruse täiendamise teel võetakse vastu artikli 24 lõikes 4 osutatud kontrolliga regulatiivmenetluse kohaselt.”

*Muudatusettepanek*

„Komisjon võib ette näha punkti b alapunktis ii osutatud **ennetavad tervisemeetmed**. Kõnealused meetmed käesoleva määruse vähem oluliste sätete muutmiseks määruse täiendamise teel võetakse vastu artikli 24 lõikes 4 osutatud kontrolliga regulatiivmenetluse kohaselt.”

*Selgitus*

*Vt muudatusettepaneku 1 selgitust.*

**Muudatusettepanek 3**

**Ettepanek võtta vastu määrus – muutmisakt**

**Artikkel 1 – punkt 5**

Määrus (EÜ) nr 998/2003

Artikkel 8 – lõige 1 – punkt b – alapunkt ii

*Komisjoni ettepanek*

„ii) perioodil kuni 31. detsembrini 2011 ühte II lisa A osas loetletud liikmesriikidest kas otse või mõne II lisa B osas loetletud territooriumi kaudu, pandama karantiini;”

*Muudatusettepanek*

„ii) perioodil kuni 31. detsembrini 2011 ühte II lisa A osas loetletud liikmesriikidest kas otse või mõne II lisa B osas loetletud territooriumi kaudu, pandama karantiini, **välja arvatud juhul, kui nad on pärast liitu sisenemist viidud vastavusse artikli 6 nõuetega;**”

*Selgitus*

Selle täiendusega tehakse loogiline ja tehniline parandus seoses väljajätmisega kavandatud tekstis.

## SELETUSKIRI

### Sissejuhatus

Ühtlustatud eeskirjad, mida kohaldatakse lemmikloomade mittekaubandusliku liikumise suhtes ühenduse territooriumil ja ühendusse, on sätestatud määruses (EÜ) nr 998/2003.

Kõnealuste eeskirjadega nähakse ette „üldine režiim”, milles nõutakse ühest liikmesriigist teise viidavate lemmikloomade (koerad, kassid ja valgetuhkrud) identifitseerimist ja seda, et neil peab olema kaasas pass, mis tõendab vaktsineerimist marutaudi vastu.

Eeskirjadega nähakse ette ka üleminekurežiim, mis võimaldab teatavatel liikmesriikidel kohaldada rangemaid tingimusi olenevalt haigusest.

### Komisjoni ettepanek

Marutaudivastast vaktsineerimist puudutav üleminekuperiood pidi esialgu kestma 2008. aasta oktoobrini. Määrusega nr 454/2008 pikendati seda hiljem 2010. aasta juunini ning komisjon teeb nüüd ettepaneku pikendada seda 31. detsembrini 2011, kui tegemist on lemmikloomade liikumisega liikmesriikide vahel ja kolmandatest riikidest. Tehakse ettepanek, et paelussi (*Echinococcus*) ja puuke puudutavat üleminekurežiimi tuleks ka kohaldada 31. detsembrini 2011.

Kavandatud pikenduse lõpp langeb paremini kokku perioodiga, mil Euroopa Komisjon kavatses lõpetada vaktsineerimisprogrammide rahastamise ELi peamise marutaudi probleemi, metsamarutaudi, kõrvaldamiseks mõnedes liikmesriikides.

Sõltuvalt olukorrast võib komisjon kehtestada vajaduse korral komiteemenetluse raames meetmeid, mis käsitlevad muid haigusi (s.t paeluss (*Echinococcus*) ja puugid, kuid ka muud).

Lisaks nähakse ette mõned tehnilised kohandused, mis käsitlevad muu hulgas:

- lemmiklooma identifitseerimist (komisjoni ettepaneku artikli 1 punkt 1 ja Ia lisa);
- marutaudivastase vaktsineerimise tehnilisi nõudeid (komisjoni ettepaneku artikli 1 punkt 2 ja Ib lisa);
- komiteemenetlust, mida kohaldatakse artikli 5 lõike 1 uue punkti b alapunkti ii ja Ia lisa suhtes (komisjoni ettepaneku artikli 1 punkt 8).

### Kokkuvõte

Raportöör soovib käesoleva komisjoni ettepaneku vastu võtta ega kavatses esitada muid muudatusettepanekuid kui kolm tehnilist muudatust, mis tulenevad trükivigadest komisjoni ettepanekus.

Komisjon valis ettevaatusprintsipi, pidades esmatähtsaks ennetamist ja täiendavaid tervisekaalutlusi, mis on seotud siseturu ja lemmikloomade vaba liikumisega.



Komisjon võrdles ja kaalus mitmeid poliitilisi võimalusi, võttes arvesse Euroopa Toiduohutusameti (EFSA) erinevaid arvamusi.

Üleminekurežiimide lõppemiseks kavandatud kuupäev võimaldab infrastruktuuri ümber korraldada ja olemasoleva personali järk-järgult ümber õpetada ning kohaneda uue olukorraga.

## MENETLUS

<b>Pealkiri</b>	Lemmikloomade mittekaubandusliku liikumise suhtes kohaldatavad loomatervishoiunõuded
<b>Viited</b>	KOM(2009)0268 – C7-0035/2009 – 2009/0077(COD)
<b>EP-le esitamise kuupäev</b>	16.6.2009
<b>Vastutav komisjon</b> istungil teada andmise kuupäev	ENVI 14.7.2009
<b>Arvamuse esitaja(d)</b> istungil teada andmise kuupäev	AGRI 14.7.2009
<b>Arvamuse esitamisest loobumine</b> otsuse kuupäev	AGRI 2.9.2009
<b>Raportöör(id)</b> nimetamise kuupäev	Bairbre de Brún 11.9.2009
<b>Arutamine parlamendikomisjonis</b>	4.11.2009
<b>Vastuvõtmise kuupäev</b>	1.12.2009
<b>Lõpphääletuse tulemus</b>	+: 35 -: 0 0: 1
<b>Lõpphääletuse ajal kohal olnud liikmed</b>	Elena Oana Antonescu, Pilar Ayuso, Paolo Bartolozzi, Milan Cabrnoch, Nessa Childers, Chris Davies, Bairbre de Brún, Esther de Lange, Anne Delvaux, Karl-Heinz Florenz, Gerben-Jan Gerbrandy, Jolanta Emilia Hibner, Karin Kadenbach, Christa Kläß, Corinne Lepage, Peter Liese, Marisa Matias, James Nicholson, Vladko Todorov Panayotov, Gilles Pargneaux, Antonia Parvanova, Andres Perello Rodriguez, Sirpa Pietikäinen, Pavel Poc, Vittorio Prodi, Carl Schlyter, Catherine Soullie, Anja Weisgerber, Åsa Westlund, Glenis Willmott, Sabine Wils
<b>Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliige/asendusliikmed</b>	Christofer Fjellner, Mairead McGuinness, Judith A. Merkies, Miroslav Mikolášik
<b>Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliige/asendusliikmed (kodukorra art 187 lg 2)</b>	Silvia-Adriana Țicău